

auomo&jyZmwzevwyl

EG EG kwi

pmwrf t uOf

ppmwrionf ocifirak auomo&jyZmwzevwyl avlvwviyxmjcifjzpbnf
 jrefmjZmwpmayonifwef yxroDqH tr&or&jyZmwpmqH jyZmwzevwritwwyrnm ull
 azn&lvwviy&ef &n&G lygonf wify&mv&ef Zmwlvrf? Zmw&aqmi? Zmw&h&epum? Zmw&tsif?
 qHifqilywvwlif zelvdyHvLl avlvwviyxmygonf jyZmwpmay onifwef taLumi&t&mop?
 a&zlyt&op&msjzih jrefmjZmwpmay vrfalLumi&ull aumi&ph zelv& wna&qmu&cbnh
 jyZmwpmqHvLl Lulyrf&sur&null&tav; *jykv&E&lf&n[k, lqyg onf
 aontsupumvW /Zmwlvrf? Zmw&aqmi? Zmw&h&epum? Zmw&tsif? qHifqilywvwlif

ed gef

ee&w&efZmw&awm&U&tr&st pm0if auomo&jyZmwvLl tr&or&DpmqH ocifir&da&zH
 clbnf jyZmwpmay t0Dtpjzphom rP&u&jyZmwvLl tp0ft vnull worwlvnf rvLl&bl
 r&rk&OP&jzih zelv&Dxm&onh tr&or&DpmqH ocifir&ak jyZmwzevwyl avlvw
 wifyxmygonf Zmwlvrf, lyH Zmw&h&epuma&yHvLl tv&H&bvH jy&jyiv&D&G&h&zH
 xm&onh jyZmw&jzpbnf Zmw&aqmi ES&qHifq&mu&H qub&G &y;onh qHifqilywvwlur&null
 pwifa&zlonh pmq&jzpbnf Zmw&tsif&rs&null&aw;xy? aw;bl& oje? jrifay:oh&pon&jzih
 pl&vip&a&zlonf c&faxmub&jzevw&jzih t&ct&cs pum&rs& zelv&Doub&H tmv&lyfyg
 wLl/L&ub&jypum&rs&jzihv&nf zelv&Dxm&onf Zmw&aqmi&rs&null&z&w&mv&lv&nf v&H&Luf
 obr&O&ES&ft&n&da&zlonf

1/ auomo&jyZmwv

auomo&jyZmwvbnf p0&ul&ri&fr&ak&ma[mi&f o&ly&bma'0&D&H ocifir&da&zH&om
 ee&w&efZmw&jzpbnf ocifir&rbnf bl&awm&b&m&vuxuf , H' , m&Zmw&rs&null jrefm
 bmon&jy&bnh ynn&S&P&D&t&z&w&ef yg0if w&D&u&ES&Hmw&tsif&rs&ma&om&ef wn0&et&H0, l
 &o&jzpbnf O&armi&armi&w&i&u auomo&jyZmwvLl ocifir&rvp0&D&wnf a&onf oH[l&v
 ynn&bk&ref&t&ZES&h a&onf[h&omt&cs&null p0&f&pm&e&B&bnf[qHif ynn&bk&ref&rs&u
 ocifir&du&h&uonf[qHif&H&Lumi&f&sv&ts&ut&cbnf

y&H&rt&jzpf 1965 c&E&lv&ef jrefma&Sa[mi&fpmayES&h , O&aus&r&kmer&S O&D&svif
 (v&bre)u wnf&jz&w&lv&h0onf

2018 c&E&lv&ef p&v&u&cs&P&mt&lywvLl u&jy&lv&nf/L&u&E&j&lv&h0&clbnf

* a' gu&lv&nf w&L&u&fy&garmu&?jref&mp&kme? b&m&t&lv&u&id&L&v

[qibn/ aEODumvausivēi yjiifawmuvmiāom aE&mo]zpbāLumi/ Zmwvrf\ umvaemucLūH ZmwāqmiājympumjziH zelvfyon/]vDwmuf[ES } [homto]zih &modwā tajctaeu]g ay:vēāponhzeivDyLūHaw&on/

riřomucēyēf crnfawmucēy; aomtcg riřoma&mubāom awmtajc taeuH

]]olvzL;avjyn? pñHājcrē? ESfaO&DqH yeřpr[ES]]¹⁰

[i avjynāvniřwLūcwbēcēf awmñHājcwēf ESřwñēāO&Dum qñf,qñfññH &ēcēfzpbāLumi/ umvaemucLūH riřom,tajympumjziH aznfyxm, on/ riřbuDxH cēyēcē[EShcēy]f oñcēfñ tcsēLūH[csu&ēonLūHaw&on/

auomōēiřorDūH bD/riřu arōpmī wñfjynāc: oñyDaeuf riřor[ESh tyāwñvñO, sñDāwñxēpōbqñom oēsiřwēf-

]]wp]gr, rēf? jzeřreřpñum? reřtjynjyn? cññōga&āvmiř? tñēuā[miř i, āuwēcē? zēcēvñvñrē? awmñf[ē? av;āmi&ēf ēEimriři, wñ zēqifawmñvññ tyrat;/ yēDwū, ā&tēv[ESñ pññf, āqmiābG &yū, rñypñvESñqē]]

[i yē&bn/ a&n&ēDgrm auonitcē? tyjiifonitcē? awmññfwpēkvñ a&n&ēDgrm zñvsu? a&tēqifubñ Oifōgaēonjriřuēf]wzih aemucēfēusilūH ay:vēātmīf a&z]pyqkmon/ wp&y]wp]g; oñ&mūāēom riřor]av; \ yāqēcēpmaēyLūH &ēuā[miřaueonhvēfzē ftajctaeEShxi[yāznfyon/ Zmwāqmiā pñvēcēpñcsulūH axmūy]y; Eñāom aemucēt z]zpbñf

oDp[ē briřomESh auomōēiřorDwñ tO&|wñfōñ toñvřfē&Dññf uEāwēf ntyēyēm]upōfukēf, uēb] tpm&ēxēlvmon/ xpōfobqñbnñ-

]]uEā&vřf? onpceřrēf? qēfygēpñjic? ay&LūvñSubñ wpāwmmññ&ññ awmñf, uarmuārmu? awmarsuLūHācē jriřaumiřatmi? a'giřtēāOESñ O]vāwñLūu? viřōu]vjcñ? tvēy]iřmāomaLūmiā aysñyē&f aumiřbāsn]]¹¹

[i yē&bn/ ññf uEāwmmvřfwpāvēu]f auřiSubñ awmarsubñ a'giřvēbññm pññv]iřiř Lūmāe&āLūmiř? O]vāvē awmñLūu? viřōupaom awmwēpāēf rñvñf pññv]iřiřāw&āLūmiř? jrl;x]ayñyēzē āumiřāLūmiř aznfyxm&m riřom riřorD &ēm awmñññjriřuēf[ESh toññmūyē Eēbuēzē jriřā, miř Lūmā, miřvmapon/ obqñēf Zmwēsiř[ESh aemucēfēusilūH zelv]ā&z]bn/]ay&LūvñSubñ wpāwmmññ ññ&ññ [hompumō]Eēy]ññ bD/]ZmwāqmiEShvñLūzu]vññf

¹⁰ riřñōci? 201823/
¹¹ riřñōci? 2018? 78/

lauomo&riforu oDP(lbrifomtm yP([e&qmifum aq;ubcef} w&f
riforu q(efvrfay;í toufye&Svmaomriřomoni yP(,a, mi&qmif xmaom
riřoru o&:pbl auomo&jzp&rn[k ar;jrefaeaomaNumih riřoru pma&xmNyD
x&ubn/ vrfc&üyP(u riřomoni pmultw&v(vluvmrnjzp&m vrfw&f
riřoruyvlza, mi f/zyfxmapon/ x&memuf-

]]b&mu&e&awnfvn(ae&y&xluu jye&y&gawmtrnq(jye&p? riřor(oni
pu&awnac: [ef za, mi f/zyfy/vy/vyDv(vn&acsni&w&f y&nomuib&f
xmap}}¹⁷

[í Zmwvrfc&vfu&ef ñ&f&xmon/

y&awDriřorD &wem, Ojy&ShoDP(lbrifomw&law&cefw&friřomu riřoru
arwar&eqNy&aemuf-

]]riřom riřor(ESy&g? pum&e&v&p? cp&ul&up&u&uo&jih riřoru
riřomoni jriřay: o&wif aqmif, b(, &ma&mu&ap}}¹⁸

[í jyZmw&pmq&u Zmwñ&f&pum&q&bn/ vln&e&mw&f tu&, t&f c&v&v(Zmw&t(h
ñ&f&pum&ESh&v&v&v&v&v&v&v&znjyon/ Zmwvrfjz&py&uf&ul&v&si&j&e&pon/

b&ny&n(E&E&rl&v&b&v&tu o&f& jyn(u&rw&b&v&riř\or&awm(Zni&t(Oü ES h
v&uxy&e&pD&te&f&w&f b&v&riřomu re&řawmi&fo&trn[kb&v&t&rw&ř&su&ll&ajymNy&aemuf-

]]q(o&f& jyn&a&mu&t&u&n? a&mu&v(O&D&awm&b&v&riř&bu&DXH yP(h
vu&h&qmif&awn&ř&mu&ub&f(pum&ajymq&v(v&uxy&e&fo&ll b&v&riřom
o&hap}}¹⁹

[k v&uxy&e&ft&a&mu&f Zmw&t(h&f&pum&ESh Zmwvrf&ut&v&ub&bn/ y&D&w&ul N&D&i&G
rjz&p&ap&bl&pv&D&i&pm&rt&&f x&e&f&E&ll&bn[k&ly&gn/

Zmw&t(h&f&pum&u&ll w&v&ES&h&znjy&ww&b&ub&ll &ř&v&ř&pn& aznjy&ww&b&on&ul&v&n(f
aw&on/

E&E&rl&v&b&v&ESh u&rw&b&v&riř\or&awm(Zni&t(Oü ES h v&uxy&e&pD&te&f&w&f
riřoru o&ab&mu&ř(a&eraumi&f [e&fy&on/ b&v&riřomu p&e&f&e&on&ul&

]]p&E&mu p&e&f&awn&ř&ry&g&ES& ES&awn&ř&a&O&ays&mu&v(v&uxy&e&ft&cr&ř&tem&om
v&yg&awm&on/ b&mu&e&awn&fvn(ES&awn&ř&E&mol&w&ř&y&O&rn&b& [lvi&n(f
b&v&riřom, h j&re&ř&e&b&ny&gri&ř&p&E&mi, ? Num&v(ul& lu&ř&en&fa&n&tr, k&lp/

¹⁷ riř(oci? 2018? 67/
¹⁸ -, if-? 118/
¹⁹ -, if-? 123/

zelwrit wwljnm urfusi hNunif Zmwcthēspumrsmu aznfyaeonl[kqllbnf jyZmwf
pmayzw/āom y&bwlul jriā, miNūma, miNmatmif apbyāocspth zelwEhāom
yxrqlt rslorjyZmwpmql[kqlygrnf

6/ Zmwctsi fzelwlyh

jrefnjyZmwft Otpjzphom rPduufyZmwlvēf Zmwctsi rsmul tomay;a&zlboubll
ocifirbnf Zmwctsi rsmul ZmwlvrfESftDitēsus a&zlonf itsi rsm aw;xy? ojze?
ohxmu? jri fay:oh cēfaxmubjze? ojze cēfaxmu? aw;blponfzihygōifbnf

auomōtiiforlav; pumōgyefwēf oaE, pōf xljcmaomyefzjull &aolud
jriif qllom&pbq, āy:aw;xylvēf

llyefaeqefav? urfajcprfē? NunNuprfNul[ltuē, ? oDvm yēlvn?
vēqif-u, ? b, biifb, Eš ? b[mēf? BuDvsmvSa[m[hēf? tHigq&m
otsiygōprf? omwiNunESā uezuifqD rsupthē&mfvlf? axāx&m&m
arōrcef? 1/āwēf/āprf? 1/āvlutēf? xlavzja0? clā&&i? aumifwNunifvš
aumifpāumifrnēxi? clvcl? clwllvū? twēftjiif rjriā;vm?
ajy;pNvtpNvmluvmyg? ajy;&ifajy;cljg? iNkqefwll yefrmvmlul vēfsumurf
umom qōvtēnplv;}}²³

[i aznfyxmonf xljcmaomyefzjullwllwll pōlvly&h;chmae&aom &aoludN
pōlvtrit&mul ay:vēāponf Anfwb&wlrsmul eDēduyluyā&zlxm&m ajy;um vNūm
wufuays&īāeom avoNulvnf Nūma, miāponf

yPōā, miāqmīāmaom auomōtiiforlonf riifomū oēpōltxiEsh
txyfyā;aeī rēlypma&ī xēctāomlvnf yāqāomu cōmae&yNul

llc&r, ? bēf-u, lull āwnāv;ulvāv;? rvbn? r, hēfyDef aqōvllv;/
tN&a0;a&NunES ? yā&yNwnlv, ? ull, zelw, bōmESā Bulksmylvn?
r, hēfNulv, lull armi bēf rNunimiqll hēf;}}²⁴

ponhōtsifullhponf ZmwāqmīNcōmcsulūlay:vēāponh*lvzelwDrijzpbnf

oDP[lbriifomESha, muPōbD/riifwll wlluculū&m bD/riif/āi aoavonf
xlynlul ukPōbD/ltm riifomutyf riiforESftwl jriifpōi rōlvlljynfyelvn&if
riifomqllbnfriifay:ohlvēf

llpēlvōlu, Nylajymi? uawmi jynbēf? , dē[eDlclr plwlvllvll a&bēfēull
jrefjyepllv; .../ aqñāvōēfoll aiESf&ārbēf? vēfapzllqmīlv, āv;/ .../

²³ riifōoci? 2018? 8/
²⁴ -, if-? 66/

